



Cirkulär nr 4/74

12.3.1974

Till arbetspensionsanstalterna

Pensionsskyddscentralen har som bilaga till cirkulär nr 17/73 tillsänt pensionsanstalterna regeringens proposition med förslag till ändring av bl.a. folkpensionslagen och APL. Dessa ändringar har den 4.1.1974 fastställts i föreslagen lydelse.

Till ålderdoms-, invaliditets- och arbetslöshetspension samt ålderdomsstöd, som beviljas i stöd av folkpensionslagen, har fogats av pensionstagarens övriga inkomster oberoende barntillägg. Detta har, för bibehållande av arbetspensionstagarnas totalpensionsskydd, föranlett en justering av stadgandena om samordning av arbetspensioner.

Att vid samordning av arbetspensionerna beakta folkpensionens barntillägg till dess verkliga belopp skulle vara alltför invecklat. Därför har beslut fattats om ett enklare och förvaltningsmässigt sett lättare genomförbart förfarande.

Enligt ändringen i 8 § 2 mom. APL bestäms samordningsgränsen, om i pensionen ingår i 7 c § APL avsett barntillägg, så att av samordningsgrunden tages 60 procent i stället för som hittills 66 procent, och från detta avdras folkpensionens grunddel. Vid uträkning av samordningsgränsen beaktas härvid såsom motsvarande folkpensionen dock ett avdrag om högst 6 procent av samordningsgrunden mot tidigare 30 procent. För de pensioner, som inte innehåller i 7 c § APL avsett barntillägg, är stadgandena om uträkning av samordningsgränsen oförändrade.

Exempel 1.

Arbetstagare, vars APL-lön är 2 100 mk/mån., är arbetsoförmögen från den 15.7.1974. Han har ett barn under 18 år och hans APL-pension jämte barntillägg är 856,80 mk/mån.

Samordning

Samordningsgrunden =	2 100,00 mk	
Folkp-grunddel	98,00 mk (antaget belopp)	} Av dessa väljs det mindre beloppet
6 % av samordningsgrunden	126,00 mk	
60/100 x 2 100	1 260,00 mk/mån	
Folkp-grunddel	- 98,00	
Samordningsgränsen	1 162,00 mk	
	=====	

Då pensionen inte överstiger samordningsgränsen förminskar samordningen inte pensionsbeloppet.

Exempel 2.

Arbetstagare med fyra barn under 18 år är arbetsoförmögen från den 15.7.1974. Hans APL-lön är 1 216,29 mk/mån. och APL-pensionens belopp jämte barntillägg är 601,66 mk/mån.

Samordning

Samordningsgrunden =	1 216,29 mk	
Folkp-grunddel	98,00 mk (antaget belopp)	} Av dessa väljs det mindre beloppet
6 % av samordningsgrunden	72,98 mk	
60/100 x 1 216,29	729,77 mk	
Avdrag på grund av folkpensionen	- 72,98 mk	
Samordningsgränsen	656,79 mk	
	=====	


Då pensionen inte överstiger samordningsgränsen förminskar samordningen inte pensionsbeloppet.

Ändringen i folkpensionslagen träder i kraft den 1 juli 1974. I direkt anslutning till denna ändring i folkpensionslagen träder samma dag i kraft lag angående ändring av 8 § APL.

De nya stadgandena tillämpas på pensioner som beviljas efter lagändringen. Ändringen berör även före dess ikraftträdande beviljade pensioner, men då uttryckligt stadgande därom saknas förrättas inte på

grund av ändringen någon ny samordning. De nya stadgandena tillämpas dock, om efter lagändringen av annan orsak ny samordning av dessa pensioner förrättas.

PENSIONSSKYDDSCENTRALEN

  
Matti Uimonen

  
Aarre Metso

Bilagor: Avskrifter av författningssamlingens nummer 8/74 och 11/74

Nr 8.

## Lag

om ändring av folkpensionslagen.

Given i Helsingfors den 4 januari 1974.

I enlighet med Riksdagens beslut *ändras* 21 § 2 mom., 28 § och 41 § 1 mom. folkpensionslagen av den 8 juni 1956 (347/56), av dessa lagrum 21 § 2 mom. och 41 § 1 mom. sådana de lyder i lagen den 28 juni 1963 (349/63), samt *fogas* till lagen en ny 30 b §, som följer:

### 21 §.

Till ålderdoms-, invaliditets- och arbetslöshetspension samt till ålderdomsstöd hör i de fall, varom stadgas i 30 b §, barntillägg. Till invaliditets- och ålderdomspension hör därjämte i de fall, varom stadgas i 22 b §, hjälptillägg eller vårdtillägg.

### 28 §.

Erhåller av makar endast mannen pension och har hustrun fyllt 60 år eller kan hon på grund av att hon omhänderhar vården av familjens små barn eller av annat synnerligen tvingande, bestående skäl icke anses äga möjlighet att förskaffa sig inkomst genom arbete för egen eller annans räkning, beräknas pensions understödsdel så, att beloppen av den enligt 27 § 1 mom. utgående fulla understödsdelen och den i samma paragrafs 3 mom. avsedda inkomstgränsen höjas med 30 procent.

Hör försäkrads barn under 16 år till samma hushåll som den försäkrade eller drager den försäkrade eller hans till samma hushåll hörande make på annat sätt försorg om barnets utkomst, beräknas pensions understödsdel så, att den i 27 § 3 mom. avsedda inkomstgränsen höjes med 10 procent för varje i detta moment avsett barn.

### 30 b §.

Har pensionstagare i 28 § 2 mom. avsett barn, utgår pensionen med barntillägg, vars

belopp för varje ovan avsett barn utgör 20 procent av det sammanlagda beloppet av grunddelen och den i enlighet med den jämlikt 2 och 3 mom. bestämda kommungruppen utgående fulla understödsdelen till ensamstående person.

Omfattar pension understödsdel, utgår barntillägg i enlighet med den kommungrupp, enligt vilken understödsdelen erlägges.

Omfattar pension icke understödsdel, beviljas barntillägg i enlighet med den kommungrupp, vartill den kommun hör, där den försäkrade bor vid barntilläggets beviljande. Har pensionstagaren under ett år utan avbrott bott i kommun eller kommuner, hörande till en dyrare kommungrupp än den kommun, enligt vars dyrhetsgrupp barntillägget till hans pension utgår, höjes barntillägget, räknat från början av följande, i 38 § 2 mom. avsedda pensionsperiod så, att det överensstämmer med barntillägget för den kommungrupp, till vilken den kommun hör, där han då är bosatt. På motsvarande sätt nedsättes barntillägget, om pensionstagaren bott ett år i kommun eller kommuner, tillhörande en billigare kommungrupp. Beviljas till pension under förenämnda år ett nytt barntillägg, utgår det dock i enlighet med samma kommungrupp som de tidigare barntilläggen och ändras samtidigt som de tidigare barntilläggen så, att det motsvarar en dyrare eller billigare kommungrupp.

Ha bägge makarna beviljats folkpension, erlägges barntillägg särskilt till vardera maken.

Nr 11.

## Lag

angående ändring av 8 § lagen om pension för arbetstagare.

Given i Helsingfors den 4 januari 1974.

I enlighet med Riksdagens beslut ändras 8 § 2 mom. lagen den 8 juli 1961 om pension för arbetstagare, sådant detta lagrum lyder i lagen den 29 december 1972 (934/72), som följer:

### 8 §.

Samordningsgränsen uträknas genom att av samordningsgrunden, som med i 3 mom. stadgade undantag utgöres av den högsta grundpensionsgrundande lönen, tages 60 procent och härifrån avdrages ett belopp, vilket är lika stort som det sammanräknade beloppet av folkpensionens grunddel och den fulla understödsdelen till ensamstående barnlös person i den i 27 § folkpensionslagen avsedda tredje kommungruppen. Ingår i pensionen i 7 c § avsett barn tillägg, användes såsom ovan avsett avdrag enbart beloppet av folkpensionens

grunddel. Vid uträknande av samordningsgränsen beaktas dock såsom folkpension motsvarande avdrag högst 30 procent eller, om i pensionen ingår i 7 c § avsett barn tillägg, högst 6 procent av samordningsgrunden. Vid samordning av såsom delpension beviljad invalidpension uträknas samordningsgränsen genom att av samordningsgrunden tages 30 procent eller, om i pensionen ingår i 7 c § avsett barn tillägg, 33 procent.

Helsingfors den 4 januari 1974.

Denna lag träder i kraft den 1 juli 1974.

Republikens President  
URHO KEKKONEN

Minister Pentti Pekkari